

THÔNG BÁO

Kính gửi: Cục An toàn thực phẩm - Bộ Y tế

Tên tổ chức, cá nhân: CÔNG TY TNHH NU SKIN ENTERPRISES VIỆT NAM

Địa chỉ: Số 201, Đường Nam Kỳ Khởi Nghĩa, Phường 7, Quận 3, TP. Hồ Chí Minh

Công Ty Trách Nhiệm Hữu Hạn Nu Skin Enterprises Việt Nam (Viết tắt: Nu Skin Việt Nam) xin gửi tới Cục An Toàn Thực Phẩm lời chào trân trọng và lời cảm ơn chân thành vì sự hỗ trợ của Quý Cục dành cho Công Ty chúng tôi trong suốt thời gian qua.

Nu Skin Việt Nam là thương nhân nhập khẩu, phân phối và chịu trách nhiệm đăng ký công bố sản phẩm:

Thực Phẩm Bảo Vệ Sức Khỏe: Viên nang Marine Omega (Dietary Supplement: Marine Omega)

Số giấy tiếp nhận bản đăng ký công bố sản phẩm: 9957/2018/ĐKSP cấp ngày 10 tháng 12 năm 2018.

Sản xuất bởi SoftGel Technologies, Inc., Địa chỉ - 6982 Bandini Blvd., Commerce, California 90040, Hoa Kỳ và đóng gói bởi Capstone Nutrition - 900 South Depot Drive Ogden, Utah 84404, Hoa Kỳ.

Hiện nay, do tình hình kinh doanh thực tiễn, công ty chúng tôi có kế hoạch thực hiện việc thay đổi Nhãn sản phẩm, cụ thể như sau:

- Nhãn sản phẩm đã được phê duyệt và đang sử dụng hiện nay bao gồm: 1 nhãn gốc tiếng Anh + 1 nhãn phụ tiếng Việt.

- Nhãn dự kiến thay đổi: chỉ sử dụng 01 nhãn tiếng Việt với đầy đủ nội dung thông tin sản phẩm đã được phê duyệt, kích thước và cỡ chữ tương đương với nhãn gốc tiếng Anh để khách hàng có thể đọc dễ dàng, rõ ràng hơn.

- Lý do thay đổi: Quy cách bao bì là dạng lọ, nhãn gốc Tiếng Anh và nhãn phụ tiếng Việt được in ấn và dán trực tiếp trên lọ. Vì để đảm bảo nhãn phụ không che khuất những nội dung bắt buộc của nhãn gốc theo quy định nên kích thước và cỡ chữ của nhãn phụ khá nhỏ, có thể gây bất tiện cho một số khách hàng (ví dụ người cao tuổi) khi đọc thông tin trên nhãn. Do đó chúng tôi muốn cung cấp cho khách hàng chỉ 01 nhãn tiếng Việt với đầy đủ thông tin đã được phê duyệt và kích thước, cỡ chữ to hơn.

Thực hiện theo quy định tại nghị định 15/2018/NĐ-CP (Nghị định quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật An toàn thực phẩm), chúng tôi viết công văn này xin thông báo tới quý Cục về việc thay đổi trên. Chúng tôi cam kết việc thay đổi này không làm thay đổi tên sản phẩm, xuất xứ, thành phần cấu tạo và không ảnh hưởng tới tiêu chuẩn và chất lượng sản phẩm theo hồ sơ công bố đã được cấp.

Chúng tôi xin đính kèm theo công văn:

1. Nhãn tiếng Việt cập nhật.
2. Xác nhận của Nhà sản xuất về việc sử dụng nhãn tiếng Việt cho sản phẩm.

Chúng tôi xin trân trọng cảm ơn.

Nơi nhận:
- Như KG;
- Lưu: VP.

**CÔNG TY TNHH NU SKIN ENTERPRISES
VIỆT NAM**

Bùi Quốc Thắng



File Name:	53_003536_94506187-2_Mrne0m		
Formula:	95001395		
Dimensions and Colors	7.875" width	" depth	3.125" height
CMYK	PMS 7495	PMS CG10	PMS Color
PMS Color	PMS Color	PMS Color	PMS Color



CÔNG DỤNG: Marine Omega bổ sung Axit Béo Omega 3 để hỗ trợ cho sức khỏe tim mạch.

LƯU Ý: Thực phẩm này không phải là thuốc, không có tác dụng thay thế thuốc chữa bệnh; Để xa tầm tay trẻ em. Nếu bạn bị dị ứng với các loại động vật có vỏ, đang mang thai hoặc cho con bú, đang dùng thuốc theo đơn hoặc đã biết có vấn đề về sức khỏe, bạn nên tham vấn ý kiến của bác sỹ trước khi sử dụng sản phẩm này. Không sử dụng sản phẩm trong khi đang dùng bất cứ loại thuốc kê theo đơn nào mà không có sự tư vấn của bác sỹ kê đơn thuốc của bạn; Không dùng sản phẩm cho người mẫn cảm với bất kỳ thành phần nào của sản phẩm.

ĐỐI TƯỢNG SỬ DỤNG: Người trưởng thành.

CÁCH DÙNG: Dùng một đến hai (1-2) viên nang mềm với một (01) cốc (240 ml) chất lỏng cùng với bữa sáng và bữa tối của bạn.

QUY CÁCH BAO GÓI: 120 viên/chai; **KHỐI LƯỢNG TỊNH:** 203 g (± 7,5%) /chai.

BẢO QUẢN: Bảo quản nơi khô ráo và thoáng mát.



Thực phẩm bảo vệ sức khỏe
MarineOmega
Omega-3 supplement
with krill oil



THƯƠNG NHÃN NHẬP KHẨU, PHÂN PHỐI VÀ CHIU TRÁCH NHIỆM VỀ SẢN PHẨM:
CÔNG TY TNHH NU SKIN ENTERPRISES VIỆT NAM; TẦNG 2, 280 NAM KỲ KHỞI NGHĨA,
PHƯỜNG VÕ THỊ SÁU, QUẬN 3, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH. ĐIỆN THOẠI: 028 3932 4300.
©2021, 22 NSE PRODUCTS, INC. ALL RIGHTS RESERVED. NUSKIN.COM
SỐ TIẾP NHẬN ĐĂNG KÝ CÔNG BỐ: 9957/2018/DKSP.

120 VIÊN NANG MỀM

Supplement Facts

Serving Size: Two Softgels

Amount Per Serving	% Daily Value
Marine Lipid Concentrate	2,000 mg *
Omega-3 Fatty Acids:	
EPA	300 mg *
DHA	200 mg *
Other Omega-3 Fatty Acids	120 mg *
Krill Oil	100 mg *

*Daily Value not established.

Trong Mỗi Viên Nang Mềm Có Chứa: Thành Phần Chính:

Dầu Cá (1000 mg), Axit Béo Omega 3 (EPA (150 mg), DHA (100 mg)), Axit Béo Omega 3 Khác (60 mg), Dầu Nhuyễn Thể (50 mg).

Thành Phần Khác: Gelatin (Vỏ Nang), Tinh Dầu Chanh Tự Nhiên (Chất Bảo Quản), Vitamin E Tổng Hợp (Chất Bảo Quản).

Xuất xứ: Hoa Kỳ

Sản xuất bởi SoftGel Technologies, Inc., Địa chỉ - 6982 Bandini Blvd., Commerce, California 90040, Hoa Kỳ và đóng gói bởi Capstone Nutrition - 900 South Depot Drive Ogden, Utah 84404, Hoa Kỳ.

Số lô:
Ngày sản xuất:
Hạn sử dụng:



003536

53 003536 94506187/2

July 31, 2020

Capstone Nutrition
900 South Depot Drive
Ogden, Utah 84404
USA

To Whom It May Concern,

We, Capstone Nutrition, located at 900 South Depot Drive, Ogden, Utah 84404, USA, hereby confirm that the dietary supplement product(s) listed below are distributed within Vietnam in packaging containing Vietnamese language to comply with local market regulations.

ageLOC R2 Day
ageLOC TR90 JumpStart
ageLOC TR90 Control
Marine Omega
CordyMax Cs-4

We ensure that the quality of the aforementioned dietary supplement products will still meet the quality requirements shown in the written Certifications of conformity publication of food safety regulations for the product.

This letter has been acknowledged and agreed by Capstone Nutrition.



Dottie Guidry, Manager of Quality
Capstone Nutrition

July 31, 2020

**BẢN DỊCH
TRANSLATION**

CAPSTONE NUTRITION

L I F E I M P R O V E D

Ngày 31 tháng 07 năm 2020

Capstone Nutrition
900 South Depot Drive
Ogden, Utah 84404
Hoa Kỳ

Kính gửi các bên hữu quan,

Chúng tôi, Capstone Nutrition, tại 900 South Depot Drive, Ogden, Utah 84404, Hoa Kỳ, xác nhận rằng (các) sản phẩm thực phẩm chức năng được liệt kê dưới đây được phân phối tại Việt Nam trong bao bì tiếng Việt để tuân thủ các quy định của thị trường địa phương.

ageLOC R2 Day
ageLOC TR90 JumpStart
ageLOC TR90 Control
Marine Omega
CordyMax Cs-4

Chúng tôi đảm bảo rằng chất lượng của các sản phẩm thực phẩm chức năng nói trên vẫn sẽ đáp ứng các yêu cầu về chất lượng được thể hiện trong văn bản Chứng nhận công bố tuân thủ các quy định an toàn thực phẩm cho sản phẩm.

Văn bản này đã được Capstone Nutrition thừa nhận và đồng ý.

(Đã ký)

Dottie Guidry, Giám đốc Chất lượng
Capstone Nutrition

Ngày 31/07/2020

www.capstonenutrition.com - 900 S. Depot Dr. Ogden, UT 84404 - 801.337.9400

CÔNG TY TNHH DỊCH THUẬT PROLING
ĐC: Số 20 ngõ 58 đường Trương Định, quận
Hai Bà Trưng, Hà Nội
ĐT: (024) 62 923 944 / 0978.311.692
Email: dichthuat.proling@gmail.com
Website: www.dichthuatproling.com

PROLING TRANSLATION CO., LTD
Add: No. 20, lane 58, Truong Dinh Street,
Hai Ba Trung District, Hanoi City
Tel.: (024) 62 923 944 / 0978.311.692
Email: dichthuat.proling@gmail.com
Website: www.dichthuatproling.com

Tôi, Giám đốc công ty xác nhận nội dung
dịch từ tiếng Anh sang tiếng Việt là đúng và
chính xác.

I, Director of the company, certifies that this
is true and correct translation from English
into Vietnamese.

Hà Nội, ngày 06 tháng 08 năm 2020

Hanoi, August 6, 2020

GIÁM ĐỐC / DIRECTOR



GIÁM ĐỐC
Nguyễn Yến Chi



CAPSTONE NUTRITION
L I F E I M P R O V E D

July 31, 2020

Capstone Nutrition
900 South Depot Drive
Ogden, Utah 84404
USA

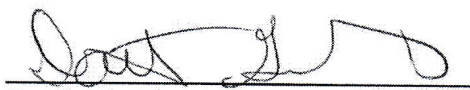
To Whom It May Concern,

We, Capstone Nutrition, located at 900 South Depot Drive, Ogden, Utah 84404, USA, hereby confirm that the dietary supplement product(s) listed below are distributed within Vietnam in packaging containing Vietnamese language to comply with local market regulations.

ageLOC R2 Day
ageLOC TR90 JumpStart
ageLOC TR90 Control
Marine Omega
CordyMax Cs-4

We ensure that the quality of the aforementioned dietary supplement products will still meet the quality requirements shown in the written Certifications of conformity publication of food safety regulations for the product.

This letter has been acknowledged and agreed by Capstone Nutrition.



Dottie Guidry, Manager of Quality
Capstone Nutrition

July 31, 2020

www.capstonenutrition.com – 900 S. Depot Dr. Ogden, UT 84404 – 801.337.9400